

Register your product and get support at

www.philips.com/welcome

AZ202/B/C/N/R



PT Manual do utilizador

PHILIPS

1 Importante

Segurança

Importantes instruções de segurança

- ① Leia estas instruções.
- ② Guarde estas instruções.
- ③ Respeite todos os avisos.
- ④ Siga todas as instruções.
- ⑤ Não use o aparelho perto de água.
- ⑥ Limpe-o apenas com um pano seco.
- ⑦ Não bloqueie as ranhuras de ventilação. Instale-o de acordo com as instruções do fabricante.
- ⑧ Não o instale perto de fontes de calor como radiadores, condutas de ar quente, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que emitam calor.
- ⑨ Evite que o cabo de alimentação seja pisado ou de algum modo manipulado, sobretudo nas fichas, receptáculos e no ponto de saída do aparelho.
- ⑩ Use apenas acessórios especificados pelo fabricante.
- ⑪ Use apenas o suporte, suporte móvel, tripé ou mesa especificados pelo fabricante ou fornecidos com o aparelho. Em caso de utilização de um suporte móvel, tenha cuidado ao mover o



suporte móvel/aparelho de modo a evitar quedas que possam resultar em ferimentos.

- ⑫ Desligue o aparelho durante a ocorrência de trovoadas ou quando não o utilizar por longos períodos.
- ⑬ Solicite sempre assistência junto de pessoal qualificado. É necessária assistência quando o aparelho foi de algum modo danificado – por exemplo, danos no cabo ou ficha de alimentação, derrame de líquidos ou introdução de objectos no interior do aparelho, exposição do aparelho a chuva ou humidade, funcionamento anormal do aparelho ou queda do mesmo.
- ⑭ Utilização das pilhas **ATENÇÃO** – Para evitar derrame das pilhas e potenciais danos físicos, materiais ou da unidade:
 - Coloque todas as pilhas da forma correcta, com as polaridades + e – como marcadas na unidade.
 - Não misture pilhas (velhas com novas, de carbono com alcalinas, etc.).
 - Retire as pilhas quando o aparelho não for utilizado por longos períodos.
 - As pilhas não deverão ser expostas a calor excessivo, tal como a luz solar, fogo ou outro.
- ⑮ O aparelho não deve ser exposto a gotas ou salpicos.
- ⑯ Não coloque quaisquer fontes de perigo em cima do aparelho (por exemplo, objectos com líquidos ou velas acesas).
- ⑰ Não permita que as crianças utilizem sem vigilância aparelhos eléctricos.
Não permita que crianças ou adultos com capacidades físicas,

sensoriais ou mentais reduzidas, ou pessoas com falta de experiência/ conhecimento, utilizem aparelhos eléctricos sem vigilância.



Aviso

- Nunca retire o revestimento do aparelho.
 - Nunca lubrifique nenhum componente deste aparelho.
 - Nunca coloque este aparelho em cima de outros aparelhos eléctricos.
 - Mantenha este aparelho afastado de luz solar directa, fontes de chamas sem protecção ou fontes de calor.
 - Nunca olhe para o raio laser no interior deste aparelho.
 - Garanta o acesso fácil ao cabo ou tomada de alimentação ou ao adaptador de corrente para que possa desligar o aparelho da corrente.
- Quando a ficha de alimentação ou o dispositivo de ligação de um aparelho forem utilizados como dispositivo de desactivação, o dispositivo de desactivação deve estar pronto para ser utilizado de imediato.



Atenção

- A utilização de controlos ou ajustes no desempenho de procedimentos para além dos que são aqui descritos pode resultar em exposição perigosa à radiação ou funcionamento de risco.

Aviso

Este produto cumpre os requisitos de interferências de rádio da União Europeia.



Quaisquer alterações ou modificações feitas a este dispositivo que não sejam expressamente aprovadas pela Philips Consumer Lifestyle poderão anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento.

Reciclagem

O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Quando observar o símbolo de um caixote do lixo traçado afixado num produto, significa que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/CE:



Nunca elimine este produto juntamente com os resíduos domésticos. Informe-se sobre o sistema de recolha selectiva local relativamente a produtos eléctricos e electrónicos. A eliminação correcta do seu produto antigo ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana. O produto contém pilhas abrangidas pela Directiva Europeia 2006/66/EC, as quais não podem ser eliminadas juntamente com os resíduos domésticos.

Quando existir o símbolo do caixote do lixo com uma cruz por cima com o símbolo químico 'Pb', significa que as pilhas estão em conformidade com o requisito definido pela directiva sobre o chumbo:



Informe-se sobre o sistema de recolha selectiva local de pilhas. A eliminação correcta das pilhas ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.

A gravação e reprodução de material podem exigir autorização. Consulte o Copyright Act 1956 e as Performer's Protection Acts 1958 a 1972.

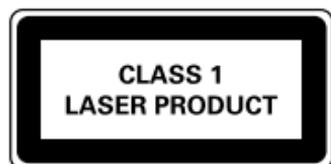
Informações ambientais

Omitiram-se todas as embalagens desnecessárias. Procurámos embalar o produto para que simplificasse a sua separação em três materiais: cartão (embalagem), pasta de papel (protecção) e polietileno (sacos, folha de espuma protectora).

O sistema é constituído por materiais que podem ser reciclados e reutilizados se desmontados por uma empresa especializada.

Cumpra os regulamentos locais no que respeita à eliminação de embalagens, pilhas gastas e equipamentos obsoletos.

Este aparelho inclui estas etiquetas:



Símbolo de equipamento de Classe II



Este símbolo indica que o aparelho possui um sistema de isolamento duplo.

2 O seu CD Soundmachine

Introdução

Com este leitor de CD, pode:

- reproduzir discos áudio
- ouvir rádio FM/MW
- desfrutar de música de dispositivos externos
- programar a sequência de reprodução das faixas

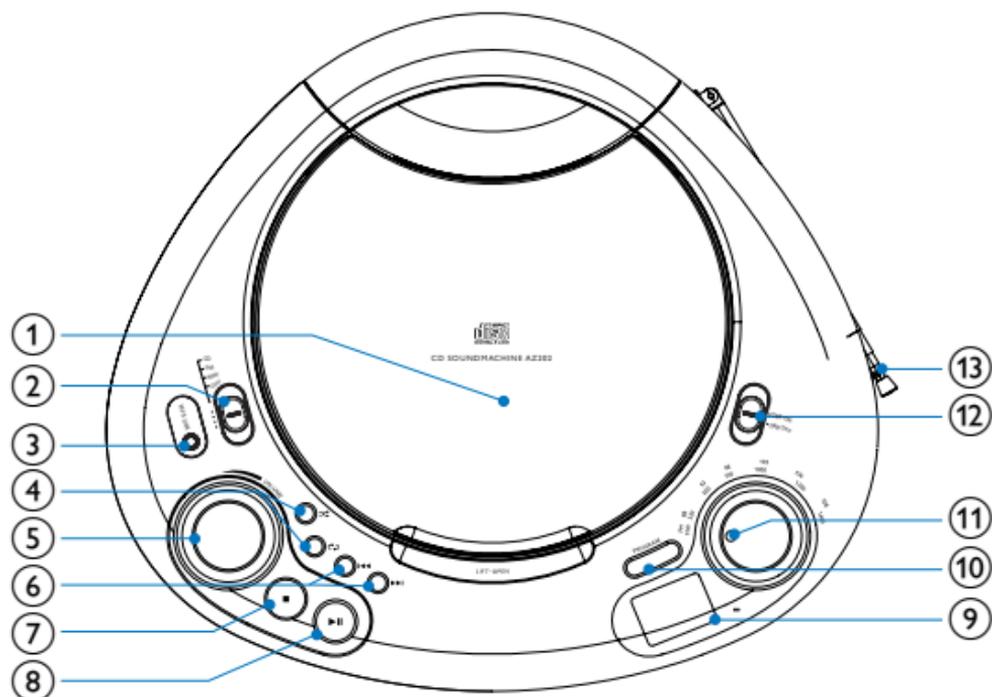
O Dynamic Bass Boost (DBB) ajuda-o a maximizar a experiência musical.

Conteúdo da embalagem

Verifique e identifique o conteúdo da embalagem:

- Unidade principal
- Cabo de alimentação CA
- Manual do utilizador

Descrição geral da unidade principal



① LIFT-OPEN

- Abrir/fechar o compartimento do disco.

② Selector de fonte

- Seleccionar uma fonte: CD, FM ou MW.
- Desligar a unidade.

③ MP3 LINK

- Tomada para um dispositivo de áudio externo.

④

- Reproduzir faixa/faixas aleatoriamente.



- Reproduzir faixa/faixas repetidamente.

⑤ **VOLUME**

- Ajustar o volume.

⑥ **⏮️⏪️⏩️⏭️**

- Saltar para a faixa anterior/seguinte.
- Pesquisar numa faixa.

⑦ **■**

- Parar a reprodução.

⑧ **▶️⏸️**

- Iniciar ou interromper a reprodução.

⑨ **Painel de apresentação**

- Apresentar estado actual.

⑩ **PROGRAM**

- Programar faixas e navegar no programa.

⑪ **Botão de sintonização**

- Sintonizar uma estação de rádio FM/MW.

⑫ **DBB ON/OFF**

- Ligar/desligar o Dynamic Bass Boost.

⑬ **Antena**

3 Introdução



Atenção

- A utilização de controlos ou ajustes no desempenho de procedimentos para além dos que são aqui descritos pode resultar em exposição perigosa à radiação ou funcionamento de risco.

Siga sempre as instruções neste capítulo pela devida sequência.
Se contactar a Philips, ser-lhe-ão pedidos os números de modelo e de série do seu aparelho. Os números de modelo e de série encontram-se na base do seu aparelho. Anote os números aqui:

Nº de modelo _____

Nº de série _____

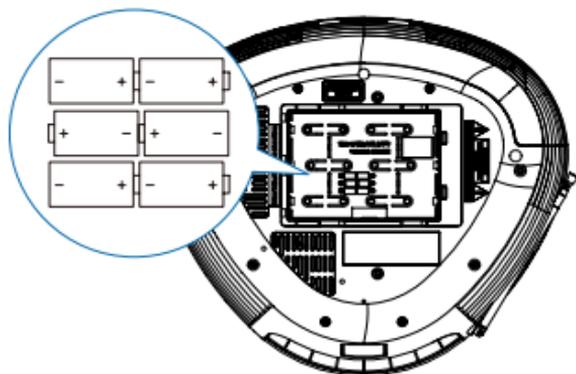
Instalar as pilhas



Nota

- Pode utilizar as duas pilhas e a corrente CA como fornecimento de energia para este aparelho.
- As pilhas não são fornecidas com os acessórios.

- 1 Abra o compartimento das pilhas.
- 2 Insira 6 pilhas (tipo: R14/ UM2/ C) com a polaridade correcta (+/-) conforme indicado.
- 3 Feche o compartimento das pilhas.



Ligar a corrente



Aviso

- Risco de danos no produto! Certifique-se de que a tensão da fonte de alimentação corresponde à tensão impressa na parte posterior ou inferior do aparelho.
- Risco de choque eléctrico! Ao desligar a alimentação CA, desligue sempre a ficha da tomada. Nunca puxe o cabo.

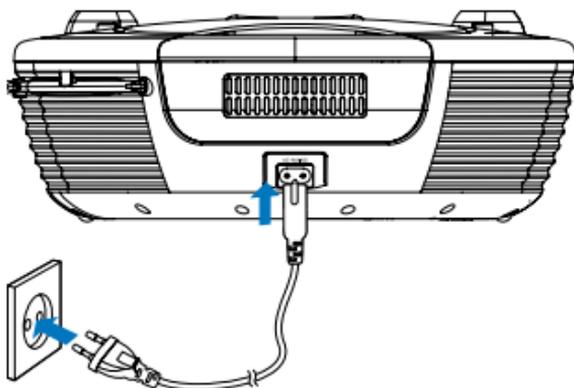


Nota

- Instale o aparelho perto de uma tomada de alimentação eléctrica e onde seja fácil aceder à ficha de alimentação.

1 Ligar o cabo de alimentação:

- à entrada **AC MAINS** na unidade
- à tomada de alimentação eléctrica.





Dica

- Para desligar completamente o aparelho, desligue o cabo de alimentação da tomada eléctrica.



Nota

- Para economizar energia: depois de utilizar, desligue o aparelho.

Ligar

- 1 Desloque o **selector de fonte** para **CD, FM** ou **MW**.

Desligar

- 1 Desloque o **selector de fonte** para **OFF**.

4 Reprodução

Reproduzir disco

- 1 Desloque o **selector de fonte** para **CD**.
- 2 Prima para abrir a gaveta do disco.
- 3 Introduza um disco com o lado impresso voltado para cima e feche a gaveta do disco.
- 4 Prima **▶||** para iniciar a reprodução.
 - Para interromper/retomar a reprodução, prima **▶||**.
 - Para parar a reprodução, prima **■**.
 - Para seleccionar outra faixa, prima **|◀◀▶▶|**.

- Para pesquisar numa faixa, mantenha **◀◀▶▶** premido e, em seguida, solte para retomar a reprodução normal.

Ouvir rádio

Sintonizar uma estação de rádio

- 1 Desloque o **selector de fonte** para **FM** ou **MW**.
- 2 Rode **TUNING** para sintonizar uma estação.



Dica

- Posicione a antena o mais afastada possível do TV, videogravador ou outra fonte de radiação.
- Para uma óptima recepção, estenda completamente e ajuste a posição da antena.

Ouvir um dispositivo externo

Pode ouvir leitores MP3 através deste aparelho.



Nota

- Quando liga um aparelho externo à tomada **MP3 LINK**, o aparelho muda automaticamente para a fonte **MP3 LINK**.

- 1 Utilize um cabo com fichas de 3,5 mm nas duas pontas (não fornecido) para ligar à tomada **MP3 LINK** (3,5 mm) do aparelho e à tomada dos auscultadores de um leitor MP3.

5 Opções de reprodução

Ajustar o volume

- 1 Durante a reprodução, rode **VOLUME** para aumentar/reduzir o nível do volume.

Melhorar desempenho dos graves

- 1 Durante a reprodução, mude **DBB** para **ON/ OFF** ligar ou desligar a melhoria de graves dinâmicos.

Seleccionar modos de reprodução

Repetir

- 1 Prima  para reproduzir a faixa actual ou todas as faixas repetidamente.
 - **[REP]** (repetir) – repetir uma faixa.
 - **[REP ALL]**(repetir tudo)- repetir um CD/uma programação completa.

Aleat.

- 1 Prima  para reproduzir todas as faixas aleatoriamente.
 - **[SHUFFLE]** (aleatório) - repetir as faixas de forma aleatória.

Programar faixas

Pode programar um máximo de 20 faixas.

- 1 No modo CD, na posição parada, prima **PROGRAM** para activar o modo de programação.

- 2 Prima **|◀◀▶▶|** para seleccionar um número de faixa e, em seguida, prima **PROGRAM** para confirmar.
- 3 Repita os passos 2 a 3 para programar mais faixas.
- 4 Prima **▶||** para reproduzir todas as faixas programadas.
 - ↳ Durante a reprodução, **[PROG]** (programa) é apresentado.
- Para rever a programação, na posição parada, prima **PROGRAM**.

Para apagar a programação:

- 1 No modo CD, na posição parada, prima **PROGRAM** para activar o modo de programação.
- 2 Prima **|◀◀▶▶|** até **[00]** ser apresentado e prima **PROGRAM**.
 - ↳ O programa é eliminado.

6 Informações do produto



Nota

- As informações do produto estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

Especificações

Disco

Tipo de Laser	Semicondutor
Diâmetro do disco	12cm/8cm
Discos suportados	CD-DA, CD-R, CD-RW
Áudio DAC	24 Bits / 44,1 kHz
Distorção harmónica total	< 1%
Frequência de resposta	60Hz -16 kHz
Relação S/R	> 62 dBA

Sintonizador

Gama de sintonização	FM: 87,5 - 108 MHz; MW: 530 - 1600 kHz
Distorção harmónica total	< 3%
Relação sinal/ruído	> 50 dB

Geral

Fonte de alimentação	CA: 220 - 240 V, 50/60 Hz CC: 9 V, 1,5 x 6 R14/UM2
Consumo de energia em funcionamento	15 W
Consumo de energia em modo de espera	< 1 W
Dimensões	
- Unidade principal (L x A x P)	297 x 112 x 264 mm
Peso	1,6 kg

Manutenção

Limpar a cabine

- Utilize um pano macio levemente humedecido com uma solução com um detergente suave. Não utilize uma solução que contenha álcool, amoníacos ou abrasivos.

Limpar discos

- Quando um disco estiver sujo, retire a sujeira com um pano de limpeza. Limpe o disco a partir do centro para fora.
- Não utilize solventes como benzina, diluentes, produtos de limpeza ou vaporizadores anti-estáticos concebidos para discos analógicos.



Limpar a lente do disco

- Depois do uso prolongado, sujeira ou pó podem acumular-se na lente do disco. Para garantir uma boa qualidade de

reprodução, limpe a lente do disco com o produto de limpeza para lentes de CD da Philips ou com qualquer outro produto de limpeza disponível no mercado. Siga as instruções fornecidas com o produto de limpeza.

7 Resolução de problemas



Aviso

- Nunca retire o revestimento do aparelho.

A garantia torna-se inválida, se tentar reparar o sistema.

Se tiver dificuldades ao utilizar este aparelho, verifique os seguintes pontos antes de solicitar assistência. Se o problema persistir, visite o Web site da Philips (www.philips.com/welcome). Ao contactar a Philips, certifique-se de que tem o aparelho por perto e de que os números de série e de modelo estão disponíveis.

Sem corrente

- Certifique-se de que o cabo de alimentação CA da unidade está ligado correctamente.
- Certifique-se de que há electricidade na tomada de CA.
- Introduza as pilhas com as respectivas polaridades (símbolos +/-) alinhadas conforme indicado.
- Substitua as pilhas.

Sem som

- Ajuste o volume.

Sem resposta da unidade

- Retire as pilhas e volte a ligar a unidade.

- Desligue e ligue novamente a ficha de corrente de CA e, em seguida, volte a ligar a unidade.

Nenhum disco detectado

- Introduza um disco.
- Verifique se o disco está inserido ao contrário.
- Aguarde até que a condensação de humidade na lente desapareça.
- Substitua ou limpe o disco.
- Utilize um CD finalizado ou um disco de formato correcto.

Má recepção de rádio

- Aumente a distância entre a unidade e o televisor ou videogravador.
- Estenda completamente a antena de FM.



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

AZ202_12_UM_V4.0

